

Chants Canadiens, 332.
 Convention et Commissions, 332.
 Challeme-Latour (M.), 356.
 Causerie faite par M. Bourassa, à la chapelle Notre Dame de Lourdes, Montréal, 366.
 Chronique, 426.
 Caprices (les) de la foudre, 429.
 Conversation (la) des femmes, 433.
 Correspondance anglaise, 452, 533, 606.
 Conditions (les) du mariage aux îles Figi.
 Cercle agricole, 462.
 Colonisation, 462.
 Cephalopode gigantesque, 465.
 Culture de la betterave, 500.
 Conduite honteuse, 534.
 "Chants nouveaux" (les), 534.
 Chien charitable (le), 536.
 Chants de tristesse, 541.
 Colonisation (le) et le capital, 557.
 Ceux qu'on pleure, 565.
 Colonisation, 581.
 Cause de l'élection contestée de Berthier, 594.
 Cardinal (le) John Henry Newman, 605.
 Correspondance d'Irlande, 618.

D

Didon (le Père), 65.
 Drame horrible, 76.
 Dévouement filial, 153.
 Deboisement (le), 158.
 Départ de l'ex-impératrice Eugénie pour l'Afrique, 173.
 Démonstration nationale, 256.
 Deux premières communions en exil, 281.
 Deux écoles, 342.
 Devant Smyrne, 344.
 Drapeaux (les) décorés, 392.
 Derome M. François, 473.
 Discours prononcé par M. Cherbrier à l'Université-Laval de Montréal, 498.
 Dulcino, 536.
 Derniers moments de l'empereur Maximilien, 572.
 Dîner Fréchette, 582, 601.

E

Echos, 16, 28, 40, 50, 64, 74, 86, 100, 110, 122, 136, 148, 158, 184, 196, 206, 220, 232, 253, 266, 278, 292, 321, 332, 344, 354, 366, 390.
 Employés publics (les), 52, 414.
 Etreunes (les), du roi, 93.
 Emigration à Manitoba, 122.
 Emploi des cendres pour les arbres fruitiers, 125.
 Etats-Unis, 141.
 Emigration aux Etats-Unis, 136.
 Elections (les), en Angleterre, 157.
 Ecuyer, 157.
 Encombrement (l'), des professions, 181.
 Elections (les), anglaises, 182.
 Effet du tabac sur la vue, 269.
 Ermitage (l'), 306.
 Echos du 21 juin, 380.
 En mer, 404.
 Exposition (l'), 473.
 Emigration et rapatriement, 545.
 Expulsion (l'), en province, 548, 618.
 Expulsion des congrégations religieuses de France, 585.
 Election (l'), de Berthier, 593, 613.
 Espagnols (les), et la bataille de Trafalgar, 630.

F

Femmes (les), 11, 14.
 Ferme de Dervais, 56.
 Faire pondre les poules en hiver, 117.
 Foudroyante (la), 177.
 Flute et piccolo, 206.
 Fille (la), aux plumes, 238.
 Fréchette, M., couronné par l'Académie française, 278.
 Fréchette et la poésie du Canada, 311.
 Freppel (M. le député), 375.
 Foi (la), 417.
 Fil (le), de la vierge, 445.
 France et Canada, 577.

G

Gouverneur-général (le), et l'éducation, 37.

Grande (la), muraille de la Chine, 107.
 Galt (Sir A. T.), 171.
 Giads one, 244.
 Glace, 269.
 "Globe" (le) et le Sénat, 277.
 Grande (la) fête du 21 juin à Québec, 302.
 Guerre (la) du Pacifique, 357.
 Géants et nains, 375.
 Gouvernantes en France (les), 465.

H

Hommage (un) aux Canadiens-français, 53.
 Haine (la) russo-allemande, 53.
 Hommes de 37 et de 38: Charles Hindelang, 62, 109, 145.
 Hommes de lettres (les), 98.
 Histoire (l'), d'un baiser, 196.
 Hartington (le marquis de), 273.
 Histoire d'une culotte, 327.
 Homme (l'), 477.
 Histoire d'un bateau à vapeur, 525.
 Habitudes de quelques grands écrivains, 619.

I

Insurrection (l') canaque, 33, 45.
 Impératrice (l') à Compiègne, 76.
 Inhumation d'un Chinois, 112.
 Intelligence (l') des animaux, 153.
 Ignace de Loyola, 187.
 Idée (une) patriotique, 196.
 Ile (l') de Robinson, 269.
 Influence (l') indue, 390.
 Impératrice (l') à Ste-Hélène, 411.
 Instruction (l') publique, 414, 581.
 Influence de la femme, 417.
 Institutions des Rogations, 429.
 Immunités (les), 437.
 Industrie (l') et l'économie politique, 485.

J

Journées (les) révolutionnaires, 101.
 "Jacques Cartier ou le Canada vendé," 160.
 Juifs (les), 172.
 Justice! justice! 289.
 Jésuites (les) au Havre, 369.

L

Les dix commandements journalistiques, 65.
 Louis XVI amené de Versailles à Paris par la populace, 88.
 Lettre menaçante, 89.
 Langue (la) française en Canada, 121.
 Liens (les) allemands, 125.
 La petite sœur, 129.
 Langue (la) française et les anglicismes, 134.
 Louisiane (la), et le Canada, 148.
 La bonne éducation c'est le bonheur, 161.
 Le nouveau grand chancelier, 189.
 La langue française à Ottawa, 241.
 Lettre d'Italie, 249.
 Leopold (le prince), 267.
 La lune rousse, 269.
 Les dénicheurs de lions, 269.
 Le 21 juin, 317, 324.
 Le 21 juin à Woonsocket, 344.
 Le 14 juillet 1830, 349.
 Lettre (une), à la Ste Vierge, 361.
 Le mauvais zouave, 372.
 La pipe de Jean Bart, 373.
 La chasse aux femmes, 381.
 Le 14 juillet à Montréal, 389.
 La lanterne, 405.
 Les journaux français et le poète Lauréat, M. Fréchette, 428.
 Lavallée (Mons.), et l'industrie sucrière en Canada, 437.
 Lettre d'Italie, 438.
 Liste alphabétique des barbarismes les plus répandus parmi nous etc, 476, 501.
 Lettre américaine, 486.
 Luxe (le), au moyen âge, 505.
 Le découvreur, 524.
 Le Parisien, 524.
 Les humbles martyrs, 525.
 Le prêtre sauvé, 525.
 Les avantages du crédit foncier, 534.

Littérature (la), canadienne, 546.
 La cathédrale de Cologne, 560.
 La chasse au corsaire, 560.
 Lourdes, 565.

M

Mouvement (le), Irlandais, 26.
 Misère (la), à Paris, 28.
 Mouvement (le), des populations, 49.
 Mémoires de Mme de Rémusat, 64.
 Médecin (le), du village, 68, 80, 92, 104, 116.
 Massacre (le), de Lucan, 86.
 Maximes, 107, 124.
 Manes de quelques compositeurs.
 Misère (la), en Italie, 122.
 Mission (la), de M. Galt, 169.
 Marguerite (la reine), 185.
 Manuscrit (le), de St Pierre, 213.
 Médaille commémorative, 213.
 Mennonites (les), 232.
 Méthode pour conserver les pommes de terre, 245.
 Morte pour s'être serré les pieds, 249.
 Martyr (un), 263.
 Mariage (le), dans le monde parisien, 293.
 Montcalm, 306, 486.
 Montgomery, 306.
 Mgr Pie, 333.
 Monument de Salaberry, 462.
 Mi-ère (la), en Prusse, 512.
 Marée (la), monte à Trois-Rivières, 533.
 Mois des morts (le), 541.
 Mode (la), 558.
 Mines d'or de la Beauce, 581.

N

Notre revenu, 14.
 Napoléon 1er fabuliste, 26.
 Nouvelles étrangères, 74, 100, 170, 184, 220, 233, 244, 263, 356, 381, 450, 509, 593, 605.
 Nègre (le), 112.
 Nihilisme (le), sanguinaire, 148.
 Notre Prime, 170.
 Navigation (la), aérienne, 221.
 Notre représentation à Londres, 321.
 Nord (le), 464.
 Navigation (la), aérienne en mer, 548.

O

Oyez! Oyez!, 23.
 Ontario et Québec, 73.
 Origine de la météorologie, 124.
 Opéra Français (l'), 170.
 Ordres (les), religieux en France, 173.
 O'Callaghan (le docteur), 280.
 "Opinion Publique" (l'), du 24 Juin 1880, 302.
 Organisateurs (les), de la fête du 21 Juin à Québec, 302.
 Opinion (l'), des médecins, 351.
 Origines (les), de la crise en Irlande, 474, 493.
 Ole Bull, 512.

P

Politique (la), en action, 1.
 Pacaud (la famille), 2.
 Poésies: Les trois rois, 20; Les deux patries, 32; Le père, l'ange et l'enfant, 56; Illusions perdues, 68; Retour (le) Crémazie, 80; Les miettes de l'Histoire, 89; Un combat avec ma muse, 92; Dispute de l'Amour et de l'Amitié, 104; Au malheureux typographe qui a défiguré le troisième vers de ma pièce intitulée: "Combat avec ma muse," 116; Sur le tombeau de Crémazie, 128; R-verte, 140; Repentir du pêcheur, 164; Souvenirs, 176; A Nordenskjöld, 213; La sentinelle de Montcalm, 224; Hommage à Crémazie, 256; La providence, 272; Hymne à St. Jean Baptiste, 306; Chant National, 307; Chants nouveaux, 310; La fête Nationale, 344; Les érables, 348; Il sera prêtre, 384; Le lac de Beauport, 408; A mon ami A., 429; Eptre, 453; A mon ami M. W. Chapman, 468; R-verte d'Automne, 481; Prenez

garde!; Sonnet, 504; Le Viatique, 516; Chant du batelier Canadien, 528; A M. Xavier Marmier 540; Le mois des morts, 541; Fable première, 548; Le petit roi du logis, 552; Fable deuxième, 558; A ma jeunesse, 564; La mendiant, 572; Le temps qui n'est plus, 576; Sonnet, 582; Eloge des huitres, 588; Barcarolle, 600; En mer, 620; Le jour de l'an, 632.
 Pensez-vous à vous marier, 81.
 Pêche (une), effroyable, 105.
 Paul Féval (portrait de), 124.
 Population (la), en Europe, 125.
 Petit père ne me grondez pas, ils sont si malheureux, 155.
 Pape (le), 165.
 Pie IX, 185.
 Prophéties pour 1881, 213.
 Persécution (la), en France, 218.
 Prêtres (les), et les religieux insultés par les Républicains, 221.
 Politique (la), à l'égard du Canada, 232.
 "Papineau" et le "retour de l'exilé," 212.
 Papineau (feu M.), 268.
 Portrait de Berryer en 1874, 269.
 Programme (un), à l'eau, 289.
 Poésie et drame 289.
 Pie (le cardinal), 292.
 Politique (la), 351.
 Politique (la), et le clergé, 365, 377.
 Pourquoi nous voulons une coalition à Québec, 366.
 Portraits des deux orateurs catholiques MM. Chesnelong et Lucien Brun, 373.
 Prochaine exposition (la), 377.
 Prise (la), de la bastille, 397.
 Prise (la), du faubourg St. Antoine, 421.
 Progrès (le vrai), 423.
 Papaté (le), 464.
 Prince (le), et la Princesse de Galles, 505.
 Portrait de Léon XIII, 524.
 Principales (les) maisons de commerce de Montréal, 633.

Q

Quelques anecdotes sur les chiens, 333.
 Quatorzième convention des Canadiens aux Etats-Unis, 510.
 Quelques titres bizarres, 558.
 Questions, 558.

R

Récompenses Internationales, 14.
 Reine (la) de Naples, 29.
 Réveil (un) sous Louis XIV, 65.
 Résurrection (la) 170.
 Redde Cæsarem Cæsari, 172.
 Rameau (M.) et l'émigration, 205.
 Ristori (madame), 215.
 Ravages (les) de l'émigration, 277, 289.
 Revanche (une), 285.
 République (la) française et les Jésuites, 389.
 Repentir (le), 393.
 Réponse (la) de M. de M. Frontenac, 438.
 R-verte, 482.
 Récit de l'évasion de Napoléon III au château de Ham, 464.
 Réforme (la) judiciaire, 497.
 Rapport de la police de Londres, 501.
 Rencontre du comte de Chambord et du comte de Paris, 505.
 Regrettables usages et superstitions, 512.
 Récit de quelques unes des tentatives d'assassinat faites sur Napoléon III, 537.
 Représentation (les) de la France, 569.

S

Sénon (la), 85, 133, 169, 181, 193, 205.
 Salon (le) de madame de Récamier, 88.
 Semaine (la) parlementaire, 97, 109, 146, 207.

Souvenir du siège de Paris, 137.
 Sucre (le) d'érable, 143.
 Sonnet à une jeune fille, 152.
 Semaine (la) sainte à Paris, 213.
 Souvenir (un) de 1871.
 Schanne, 281.
 Souvenirs d'autrefois, 321.
 Saint-Jean-Baptiste (la) à Montréal, 329.
 Salaires (les), 377.
 Sériculture, 381.
 Situation (la) en Irlande, 461.
 Sucre (le) de betterave, 485.
 Sarah Bernhardt à Genève, 510.
 Sœur (la) de charité, 512.
 Sur l'avenir des femmes, 560.
 Sarah Bernhardt à New-York, 606.

T

Titre (le) "d'Esquire," 62.
 Tentative d'assassinat sur un prêtre, 88.
 Textologie comparée, 110.
 Toujours le centin, 194.
 Traité (le) de Washington, 268.
 Tabac (le) et la boisson, 297.
 Trafalgar, 457.
 Topinambour, 615.

U

Un souvenir de première communion, 11.
 Une heureuse découverte, 23.
 Utilité de la discussion publique, 38.
 Union législative, annexion, indépendance, royauté, 38.
 Uniforme (l') du prince impérial, 53.
 Un chef-d'œuvre de mécanique, 53.
 Un nouveau Gilliat, 77.
 Une histoire de poule, 77.
 Utiliser les mauvaises herbes, 101.
 Union (l') commerciale avec les Etats-Unis, 121, 146, 353.
 Un mot sur les Jésuites, 208.
 Un dominicain à Notre-Dame, 218.
 Un procès émuant et un grand avocat, 267.
 Un grand mourant, 268.
 Un vrai progrès, 287.
 Une grave question, 342, 365, 413.
 Une entrevue avec M. Chs Bradlaugh, 356.
 Un jaloux, 392.
 Une position difficile, 402.
 Un libéral, 404.
 Une vengeance, 409.
 Un roi et une reine, 440.
 Une histoire de ma jeunesse, 441.
 Un singulier bigame, 445.
 Une prophétie, 453.
 Un procès intéressant en France, 469.
 Une bonne femme, 481.
 Une nouvelle entreprise, 485.
 Une légende de l'autre monde, 513.
 Une église nationale, 522.
 Un panier de têtes, 629.
 Une page d'histoire, 524.
 Une école d'agriculture, 545.
 Une autre institution française, 545.
 Un anniversaire, 549.
 Un précieux témoignage, 577.
 Une fête de famille, 593.

V

Variétés, 11, 17, 89, 101, 113, 125, 149, 161, 233.
 Victor H go, 136.
 Vive le centin! A bas le centin! 157.
 Vol (un) souterrain, 172.
 Vingt-quatre (le), juin prochain à Québec, 193, 217, 242.
 Vraie origine du terme Ecuyer, 205.
 Verdi, 213.
 Veuve (la), de Napoléon III, 261.
 Vérité (la), sur l'insurrection du Manitoba, 266.
 Volcan (un), dans l'eau, 280.
 Vincent (l'hon. Louis), 290.
 Voyage en Afrique, 325.
 Vie (la) d'artiste, 357.
 Vérité (la), sur la mort du prince impérial, 414.
 Valois (feu monsieur), 426, 449.
 Vampirisme (le), en Serbie, 553.
 "Vieilles gazettes," 557.

AU RELIEUR.

Les gravures qui couvrent deux pages doivent être pliées de la manière ordinaire et collées au milieu du pliage avec un onglet, de telle sorte qu'elles ne soient ni percées par la couture, ni ramassées en arrière, lorsque le volume est relié.